

ANIMATOU
Association du festival international du film d'animation
Genève
Comptes annuels & Rapport de révision pour
l'exercice clos le 31 décembre 2018



CASE POSTALE 6046
RUE DU JEU DE L'ARC 15
CH - 1211 GENEVE 6

TEL: ++41 22 707 65 65
FAX: ++41 22 707 65 60
c m b @ m b f i d . c h



Rapport de l'organe de révision sur le Contrôle Restreint à l'assemblée générale de l'association

Animatou – Association du festival international du film d'animation - Genève

En notre qualité d'organe de révision, nous avons contrôlé les comptes annuels (bilan, compte de profits et pertes et annexe) de l'Association « Animatou – Association du festival international du film d'animation – Genève » pour l'exercice 2018 arrêté au 31 décembre 2018.

La responsabilité de l'établissement des comptes annuels incombe au Comité alors que notre mission consiste à contrôler ces comptes. Nous attestons que nous remplissons les exigences légales d'agrément et d'indépendance.

Notre contrôle a été effectué selon la Norme suisse relative au contrôle restreint. Cette norme requiert de planifier et de réaliser le contrôle de manière telle que des anomalies significatives dans les comptes annuels puissent être constatées. Un contrôle restreint englobe principalement des auditions, des opérations de contrôle analytiques ainsi que des vérifications détaillées appropriées des documents disponibles dans l'entreprise contrôlée. En revanche, des vérifications des flux d'exploitation et du système de contrôle interne ainsi que des auditions et autres opérations de contrôle destinées à détecter des fraudes ne font pas partie de ce contrôle.

Lors de notre contrôle, nous n'avons pas rencontré d'élément nous permettant de conclure que les comptes annuels ainsi que la proposition concernant l'emploi du bénéficiaire ne sont pas conformes à la loi et aux statuts.

Nous attirons votre attention sur le fait que l'Association présente un état de surendettement important. Nous relevons qu'un surendettement existait déjà fin 2017 et que selon entretien avec la direction de l'Association lors de l'émission de notre rapport 2017, une réduction importante des coûts devait être effectuée en 2018, notamment sur les salaires des responsables de celle-ci dans la continuité de l'exercice 2017. Des coûts inattendus pour des prestations de tiers ainsi qu'une volonté sur cet exercice d'indiquer un coût de fonctionnement plus réaliste par rapport aux exercices précédents (lors desquels bon nombre de mandataires offraient une partie de leurs prestations bénévolement) ont toutefois fait augmenter de façon importante ce surendettement. Un prêt à hauteur de CHF 30'000 toujours ouvert fin 2018 permet sur cet exercice de pallier



temporairement le problème de liquidités. (Sans un financement par subventions, dons ou autres recettes ou une réduction importante des charges et notamment des salaires, l'Association devrait déposer le bilan.) Nous attirons en conséquence votre attention sur le point 8 de l'Annexe aux comptes annuels pour les mesures envisagées.

Genève, le 13 février 2019

CMB Révision SA
Christian MASSON - expert-comptable diplômé agréé

Annexes :

Comptes annuels comprenant :

- bilan au 31 décembre 2018 d'un total actif de CHF 20'171.43
- compte de profits et pertes présentant une perte de CHF 36'431.85
- annexe aux comptes annuels
- répartition du résultat

ANIMATOU - Association du festival international du film d'animation - Genève
Bilan au 31 décembre 2018

| <u>ACTIF</u> | 31.12.2018 | 31.12.2017 |
|---|-------------------|-------------------|
| | <u>CHF</u> | <u>CHF</u> |
| <u>Liquidités</u> | | |
| Caisse | 1'106.30 | 522.50 |
| CCP - compte courant | 4'931.45 | 5'224.56 |
| | <u>6'037.75</u> | <u>5'747.06</u> |
| <u>Créances d'exploitation</u> | | |
| Débiteurs et subventions à recevoir | 10'696.30 | 1'400.00 |
| | <u>10'696.30</u> | <u>1'400.00</u> |
| <u>Autres créances</u> | | |
| Débiteurs divers nets | 202.00 | 4'345.65 |
| Actifs transitoires | 0.00 | 1'373.36 |
| | <u>202.00</u> | <u>5'719.01</u> |
| Total de l'actif circulant | <u>16'936.05</u> | <u>12'866.07</u> |
| <u>Immobilisations corporelles</u> | | |
| Immobilisations matérielles | 4'582.93 | 1'288.55 |
| Fonds d'amortissement sur immobilisations | (1'347.55) | (1'288.55) |
| | <u>3'235.38</u> | <u>0.00</u> |
| <u>Immobilisations incorporelles</u> | | |
| Site internet | 3'000.00 | 3'000.00 |
| Fonds d'amortissement sur site internet | (3'000.00) | (3'000.00) |
| | <u>0.00</u> | <u>0.00</u> |
| Total de l'actif immobilisé | <u>3'235.38</u> | <u>0.00</u> |
| TOTAL DE L'ACTIF | <u>20'171.43</u> | <u>12'866.07</u> |

L'annexe fait partie intégrante des comptes annuels

ANIMATOU - Association du festival international du film d'animation - Genève
Bilan au 31 décembre 2018

| <u>PASSIF</u> | 31.12.2018 | 31.12.2017 |
|-------------------------------------|---------------------------|---------------------------|
| | <u>CHF</u> | <u>CHF</u> |
| <u>Dettes d'exploitation</u> | | |
| Créanciers divers | 21'034.38 | 25'436.05 |
| Passifs transitoires | <u>26'083.88</u> | <u>7'945.00</u> |
| | 47'118.26 | 33'381.05 |
| | | |
| <u>Autres dettes</u> | | |
| Autres dettes à court terme | <u>30'000.00</u> | <u>0.00</u> |
| | 30'000.00 | 0.00 |
| | | |
| Total des fonds étrangers | <u><u>77'118.26</u></u> | <u><u>33'381.05</u></u> |
| | | |
| <u>Fonds propres</u> | | |
| Perte reportée | (20'514.98) | (31'735.44) |
| (Perte)/Bénéfice de l'exercice | <u>(36'431.85)</u> | <u>11'220.46</u> |
| | (56'946.83) | (20'514.98) |
| | | |
| Total des fonds propres | <u><u>(56'946.83)</u></u> | <u><u>(20'514.98)</u></u> |
| | | |
| TOTAL DU PASSIF | <u><u>20'171.43</u></u> | <u><u>12'866.07</u></u> |

L'annexe fait partie intégrante des comptes annuels

ANIMATOU - Association du festival international du film d'animation - Genève
Compte de pertes et profits de l'exercice 2018

| | <u>Note</u> | <u>2018</u> <u>CHF</u> | <u>2017</u> <u>CHF</u> |
|--|-------------|---------------------------|---------------------------|
| <u>PRODUITS D'EXPLOITATION</u> | | | |
| Subventions | (3) | 190'913.30 | 201'000.00 |
| Sponsors et Donateurs | (4) | 53'510.00 | 40'800.00 |
| Recettes diverses | (5) | 47'442.87 | 45'898.81 |
| Locaux mis à disposition gratuitement par la Ville de Genève | (6) | 24'176.00 | 24'176.00 |
| Autres prestations offertes en nature | (6) | 266.00 | 266.00 |
| Honoraires publicitaires en contreprestations | (7) | 10'900.00 | 17'800.00 |
| Autres partenaires et mandats | | 2'000.00 | 2'554.00 |
| | | <u>329'208.17</u> | <u>332'494.81</u> |
| <u>CHARGES D'EXPLOITATION</u> | | | |
| Salaires bruts | (2) | (163'619.70) | (121'219.90) |
| ./. Participation de l'Office Cantonal de l'Emploi | | 0.00 | 10'800.00 |
| Charges sociales | | <u>(27'852.20)</u> | <u>(22'454.70)</u> |
| <i>Total coût du personnel</i> | | <u>(191'471.90)</u> | <u>(132'874.60)</u> |
| Location et transport de films | | (5'487.15) | (9'138.73) |
| Frais d'infrastructures et d'animations | | (15'162.19) | (23'863.44) |
| Frais de publicité et catalogues | | (32'097.95) | (30'631.55) |
| Frais publicitaires en contreprestations | (7) | (10'900.00) | (17'800.00) |
| Frais de préparation | | (11'395.95) | (7'386.95) |
| Frais directs pendant les festivals | | (21'984.27) | (29'351.47) |
| Droits - location de programmes et vidéothèque | | (11'890.99) | (3'929.20) |
| Evénements ponctuels | | (14'208.72) | (19'722.11) |
| Amortissements | | (59.00) | 0.00 |
| Perte sur débiteurs | | 0.00 | (500.00) |
| <i>Total coûts direct</i> | | <u>(123'186.22)</u> | <u>(142'323.45)</u> |
| Frais des locaux | (6) | (25'931.25) | (26'231.25) |
| Frais généraux administratifs | | (16'484.70) | (12'758.90) |
| Honoraires | | <u>(8'415.60)</u> | <u>(7'000.15)</u> |
| <i>Total frais administratifs</i> | | <u>(50'831.55)</u> | <u>(45'990.30)</u> |
| Frais bancaires | | (150.35) | (86.00) |
| <i>Total frais financiers</i> | | <u>(150.35)</u> | <u>(86.00)</u> |
| Total Charges d'exploitation | | <u>(365'640.02)</u> | <u>(321'274.35)</u> |
| RESULTAT NET D'EXPLOITATION COURANTE | | <u><u>(36'431.85)</u></u> | <u><u>11'220.46</u></u> |

L'annexe fait partie intégrante des comptes annuels

ANIMATOU - Association du festival international du film d'animation - Genève

Annexe aux comptes annuels de l'exercice clos le 31 décembre 2018

1. Généralités

L'association a été créée le 17 février 2006 sous le nom d'Animatou Genève.

Sa raison sociale, après avoir été modifiée en "Association Cinématou" a été re-modifiée le 20 décembre 2011 en "Animatou - Association du festival international du film d'animation - Genève"

Elle a pour buts principaux la promotion et la diffusion de cinéma d'animation suisse et international.

Elle contribue à la promotion de premières œuvres évoluant généralement de façon indépendantes, en marge des circuits commerciaux.

Elle n'a pas de but lucratif. En cas de bénéfices, ceux-ci sont entièrement utilisés au profit du but poursuivi.

Elle organise chaque année une manifestation culturelle axée sur une programmation suisse et internationale

2. Nombre d'employés

L'association emploie 4 employés à temps partiel, sur quelques mois uniquement, pour l'élaboration du festival.

3. Subventions

| Les subventions, encaissées et à recevoir, pour l'exercice se montent | 31.12.2018 | 31.12.2017 |
|--|-------------------|-------------------|
| | <u>CHF</u> | <u>CHF</u> |
| Ville de Genève - Département de la Culture et Sports | 90'000.00 | 90'000.00 |
| Ville de Genève - Département de la cohésion sociale et de la solidarité | 20'000.00 | 20'000.00 |
| Ville de Genève - Conseil administratif pour apéritif d'ouverture | 3'000.00 | 6'000.00 |
| Etat de Genève - DIP | 0.00 | 10'000.00 |
| Loterie Romande | 75'000.00 | 75'000.00 |
| Etat de Genève - Service du Protocole | 2'913.30 | 0.00 |
| | <u>190'913.30</u> | <u>201'000.00</u> |

4. Sponsors et Donateurs

| | 31.12.2018 | 31.12.2017 |
|----------------------------|------------------|------------------|
| | <u>CHF</u> | <u>CHF</u> |
| RTS | 700.00 | 0.00 |
| Fondation Ernst Göhner | 0.00 | 10'000.00 |
| Fondation Sandoz | 0.00 | 3'000.00 |
| Fondation privée genevoise | 48'810.00 | 20'000.00 |
| GSFA | 3'000.00 | 1'500.00 |
| Bâloise assurance | 0.00 | 5'000.00 |
| Autres sponsors | 1'000.00 | 1'300.00 |
| | <u>53'510.00</u> | <u>40'800.00</u> |

Les montants indiqués par un (*) sont exceptionnels en 2016.

5. Recettes diverses

| | 31.12.2018 | 31.12.2017 |
|--|------------------|------------------|
| | <u>CHF</u> | <u>CHF</u> |
| Direction enseignement primaire | 4'000.00 | 5'000.00 |
| Recettes salles | 24'088.24 | 21'348.00 |
| Recettes diverses-t-shirts-livres-catalogues etc.. | 1'222.50 | 50.00 |
| Recettes ventes DVD | 0.00 | 20.00 |
| Recettes bar | 1'171.00 | 3'020.00 |
| Autres recettes | 20.98 | 208.19 |
| Recette bonus carte de crédit | 0.00 | 7.82 |
| Recettes catalogue | 1'150.00 | 0.00 |
| Location de programmes | 15'790.15 | 16'244.80 |
| | <u>47'442.87</u> | <u>45'898.81</u> |

6. Prestations offertes en nature

L'association bénéficie de prestations offertes par la Ville de Genève, à savoir :

| | 31.12.2018 | 31.12.2017 |
|---|------------------|------------------|
| | <u>CHF</u> | <u>CHF</u> |
| Ville de Genève : mise à disposition des locaux | 24'176.00 | 24'176.00 |
| Ville de Genève : Affichage gratuit | 266.00 | 266.00 |
| | <u>24'442.00</u> | <u>24'442.00</u> |

7. Echange de prestations

Sur les 2 exercices sous revue, l'association a pu bénéficier d'un échange de prestations n'impliquant aucun paiement, à savoir :

| | 31.12.2018 | 31.12.2017 |
|--|-------------|--------------------|
| | <u>CHF</u> | <u>CHF</u> |
| RTS | | |
| Autres partenaires et mandats | 10'900.00 | 7'000.00 |
| Frais publicitaires en contreprestations | (10'900.00) | (17'800.00) |
| Impact net | <u>0.00</u> | <u>(10'800.00)</u> |

8. Surendettement et mesures entreprises

L'Association présente un surendettement pour les exercices 2017 et 2018.

Afin de réduire les pertes accumulées lors de ces dernières années, l'Association mettra en oeuvre différentes mesures en 2019, parmi lesquelles :

- Une demande de soutien supplémentaire exceptionnel de CHF 25'000.- a été faite auprès du Département de la culture et du sport de la Ville de Genève (DCS) ;
- Une participation financière de CHF 20'000.- pour les séances destinées au public scolaire a été adressée auprès du Service écoles et sport, art citoyenneté du Département de l'instruction publique du Canton de Genève ;
- Deux demandes d'encouragement seront déposées auprès de l'OFC, « Participation culturelle » et « Médiation cinématographique pour les jeunes et les enfants" ;
- De nombreuses Fondations seront sollicitées ;
- Des économies seront faites en diminuant le nombre d'exemplaires du catalogue général ;
- Les salaires des quatre employés seront encore restreints si besoin.

D'autre part l'Association attend de connaître dans les meilleurs délais quelles sont les possibilités concrètes d'augmentation de subvention progressive du Service de la Culture de la Ville de Genève dès 2020 comme exprimé par communiqué de presse du 25 septembre 2018.

Enfin, une réflexion sur l'avenir du festival ANIMATOU qui joue un rôle essentiel dans un secteur de niche ayant une forte tradition à Genève, notamment auprès d'un public jeune, sera engagée dès l'an prochain par le DCS, en concertation avec la direction de la manifestation.

9. Evènements importants intervenus après la date du bilan

L'Association n'a pas d'élément à indiquer.

10. Autres mentions

Les éléments de l'annexe prévus par l'article 959c CO non mentionnés sont inexistant.

ANIMATOU - Association du festival international du film d'animation - Genève

Tableau de répartition du résultat pour l'exercice clos le 31 décembre 2018

| | 31.12.2018 | 31.12.2017 |
|--------------------------------|---------------------------|---------------------------|
| | <u>CHF</u> | <u>CHF</u> |
| Perte reportée | (20'514.98) | (31'735.44) |
| (Perte)/Bénéfice de l'exercice | <u>(36'431.85)</u> | <u>11'220.46</u> |
| Total disponible | <u><u>(56'946.83)</u></u> | <u><u>(20'514.98)</u></u> |

Répartition proposée du résultat ci-dessus :

| | | |
|------------------|---------------------------|---------------------------|
| Résultat reporté | <u>(56'946.83)</u> | <u>(20'514.98)</u> |
| | <u><u>(56'946.83)</u></u> | <u><u>(20'514.98)</u></u> |